

PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE RÉGULIÈRE DE JANVIER 2018 tenue le 15 janvier 2018 au Centre des loisirs à dix-neuf heures (19 h 00) et à laquelle sont présents :

Monsieur Richard Galibois, maire

Mesdames et Messieurs les conseillers (ères) :

Claire Bossé	Jocelyn Lapointe	Mario Cantin
Chantal Godin	Diane Blais	Marie Tanguay

Absence motivée : aucune absence

Tous formants quorum sous la présidence de Monsieur Richard Galibois, maire.

Est aussi présent Martin Turgeon, directeur général et secrétaire-trésorier.

1. OUVERTURE DE LA RÉUNION

Considérant qu'il y a quorum Monsieur le maire déclare la séance ouverte à 19 h 00.

2. ORDRE DU JOUR AVEC VARIA OUVERT

1. OUVERTURE DE LA RÉUNION
2. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR AVEC VARIA OUVERT
3. ADOPTION DES PROCÈS-VERBAUX DE DÉCEMBRE
4. GESTION FINANCIÈRE
 - 4.1 DÉPÔT DU RAPPORT DE CONCILIATION BANCAIRE DE DÉCEMBRE
 - 4.2 COMPTES À PAYER
5. RÈGLEMENTS – SOUMISSIONS – CONTRATS
 - 5.1 PROGRAMME D'AIDE À L'AMÉLIORATION DU RÉSEAU ROUTIER MUNICIPAL
 - 5.2 ACHAT DE BACS POUR LA COLLECTE DES MATIÈRES ORGANIQUES, SECONDE RÉOLUTION (E17-007)
 - 5.3 PRÉSENTATION DU PROJET DE RÈGLEMENT 309 IMPOSANT LES TAXES POUR L'ANNÉE 2018
 - 5.4 PRÉSENTATION DU PROJET DE RÈGLEMENT 310 DÉCRÉTANT LA CONSTITUTION D'UN FOND DE ROULEMENT DE 250 000 \$
 - 5.5 AVIS DE MOTION ET PRÉSENTATION DU PROJET DE RÈGLEMENT 311 DÉCRÉTANT LE CODE D'ÉTHIQUE ET DE DÉONTOLOGIE DES ÉLUS DE LA MUNICIPALITÉ DE BERTHIER-SUR-MER ET ABROGEANT LES RÈGLEMENTS NUMÉROS 307 ET 276
 - 5.6 SOUMISSION DE LAJOIE FERME HORTICOLE POUR LES JARDINIÈRES
6. URBANISME
7. AUTORISATIONS
 - 7.1 RENOUVELLEMENT D'ADHÉSION ET FORMATION, ADMQ
 - 7.2 DROIT DE PASSAGE, LE RELAIS À VÉLO ALDO DESCHÊNES VIA CAPITALE
 - 7.3 RÉOLUTION AYANT POUR OBJET DE PRÉSENTER UN PROJET DANS LE CADRE DU PROGRAMME DE SOUTIEN AUX INSTALLATIONS SPORTIVES ET RÉCRÉATIVES
 - 7.4 DÉPÔT DU CALENDRIER DE CONSERVATION MODIFIÉ À BIBLIOTHÈQUE ET ARCHIVES NATIONALES DU QUÉBEC (BANQ)
8. AUTRES SUJETS
 - 8.1 PROCLAMATION DE LA FÊTE NATIONALE DU QUÉBEC 2018
9. CORRESPONDANCE
 - 9.1 PARTICIPATION À LA SECONDE ÉDITION DU SPIN DON AU PROFIT DE LA SOCIÉTÉ CANADIENNE DE CANCER
10. PÉRIODE DE QUESTIONS
11. LEVÉE DE LA RÉUNION

3. ADOPTION DES PROCÈS-VERBAUX DE DÉCEMBRE

2018-001

IL EST PROPOSÉ PAR : Jocelyn Lapointe

APPUYÉ PAR : Diane Blais

ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ PAR LE MAIRE ET CHACUN DES CONSEILLERS PRÉSENTS :

D'ADOPTER le procès-verbal de la séance régulière du 4 décembre 2017;

D'ADOPTER le procès-verbal de la séance extraordinaire du 14 décembre 2017.

ADOPTÉE

4. GESTION FINANCIÈRE

4.1 DÉPÔT DU RAPPORT DE CONCILIATION BANCAIRE DE DÉCEMBRE

Le Conseil prend acte du dépôt par le directeur général et secrétaire-trésorier du rapport de conciliation bancaire au 31 décembre.

2018-002 IL EST PROPOSÉ PAR : Claire Bossé
APPUYÉ PAR : Marie Tanguay
ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ PAR LE MAIRE ET CHACUN DES CONSEILLERS PRÉSENTS :
D'ACCEPTER le rapport de conciliation bancaire tel que présenté.

4.2 COMPTES À PAYER

2018-003 IL EST PROPOSÉ PAR : Marie Tanguay
APPUYÉ PAR : Chantal Godin
ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ PAR LE MAIRE ET CHACUN DES CONSEILLERS PRÉSENTS :
DE PAYER les comptes suivants :

Fournisseurs	détails		montant
2017			
Hydro-Québec	centre des loisirs	765.78	
	éclairage public	1 761.50	2 527.28
Telus	téléphone	792.09	
	poste incendie	99.82	891.91
Signalisation Lévis inc.	signalisation	2 569.18	
	affiches 911	333.21	2 902.39
Xerox	fournitures de bureau	289.87	
	photocopieur	550.73	840.60
Garage André Aubé inc.	camion voirie		394.67
OMH Berthier	quote-part		4 518.00
Propane GRG	garage municipal	442.05	
	poste incendie	250.22	692.27
Extincteurs Montmagny	batterie usine d'eau		252.95
Pétrole Montmagny	diesel pour génératrices		899.79
Gestech environnement inc.	octobre, novembre 2017		9 641.80
Revenu Québec	RRQ 2016		734.96
Concassés du Cap	roll-off		1 336.88
Transport Adapté Vieux Quai	novembre 2016		331.10
Arrêt Stop	voirie	440.66	
	service incendie	266.96	707.62
Gestion USD inc.	bacs bruns		1 112.32
Lajoie Paysagiste inc.	entretien paysager		2 713.41
Groupe Environnex	analyse eau potable	28.74	
	analyse eau usée	65.54	
	puits particuliers	89.68	183.96
Lorraine Boucher	archiviste		825.00
6931006 Canada inc.	fournitures de bureau		13.14
Elite Technologies	poste pompage Anse		1 866.12
Hydro-Québec	pompage rue Peupliers		1 053.17
Postes Canada	journal décembre		188.88
Aréo-Feu	détecteur de gaz	800.23	
	ensemble bunker	2 528.30	
	lampe de poche	54.14	3 382.67
Cytech Corbin	entretien climatisation		228.80
Commission Scolaire	chauffage immeuble municipal		2 448.52
Pagenet du Canada	pagettes service incendie		151.08
Laforest Nova Aqua inc.	travaux puits		6 870.14
Spécialité Ressort inc.	réparation camion incendie		655.49
Régie gestion mat. res. Mauricie	novembre 2017		5 589.14
Gaudreau Environnement inc.	contrat vidange		7 497.11
Bell mobilité inc.	cellulaire voirie, loisirs		119.82
Remboursement taxes	modification évaluation		2 616.55
SCA Rivière-du-Sud	quincaillerie		980.98
Xerox	fournitures de bureau		419.39
Commerçants de la Chaudières	dicom		27.71
Publicité Plastique Blais ltée	photo service incendie		87.38
Morin & Bilodeau notaires inc.	dossier Gestion Gaston Mailloux		2 165.88
Philiias Blais et fils enr.	sable, gravier, nacelle, puits		1 261.57
Corporation Touristique	soirée des bénévoles		443.24
Transport Adapté Vieux Quai	décembre 2017		267.64
Arrêt Stop	voirie		305.04

Les Entreprises FM Roy	contrat déneigement	29 155.62	
	contrat rte St-François	3 006.99	32 162.61
Receveur général du Canada	DAS décembre 2017		2 085.27
Revenu Québec	DAS décembre 2017		5 680.33
CARRA	décembre		732.98
Jean Casault, arpenteur	servitude d'aqueduc		258.69
John Brooks limited	pompagement rue Peupliers		52.08
Marie-Josée Deschênes	architecte rue Pascal Mercier		574.88
Service incendie	décembre 2017		1 689.66
Propane GRG	garage municipal	454.35	
	poste incendie	260.94	715.29
Visa	usine eau potable	1 051.96	
	but hockey	367.88	
	certificat cadeau concours	80.00	
	diner Noël	183.77	1 683.61
Hydro-Québec	centre des loisirs	1 364.59	
	usine eau potable	1 715.26	
	éclairage public	1 820.31	4 900.16
MRC de Montmagny	internet haute vitesse	198.00	
	Formation loi 122	200.00	398.00
Gestech Environnement	décembre 2017		4 820.90
Groupe Environnex	analyse eau potable	40.24	
	analyse eau usées	65.54	105.78
Philiias Blais & fils inc.	nettoyage fossé		344.93
Allen	audit installation eau potable		22 132.69
Gaudreau Environnement inc.	contrat vidange		5 585.66
Féd. Québ. des municipalités	comportement éthique		229.95
Praxair	bail 1 an premiers répondants		253.07
Spécialité de moteurs Berthier	voirie		27.53
2018			
Wolters Kluwer	actualité juridique	688.80	
	code des municipalités	516.60	1 205.40
Tourisme Chaudière-Appalaches	adhésion 2018		356.42
Xerox	photocopieur		550.73
Telus	téléphone		792.09
Cytech Corbin	lampes usine eau		53.87
Propane GRG	garage municipal	607.89	
	poste incendie	454.89	1 062.78
ADMQ	adhésion 2018		991.86
Ceriu	cotisation 2018		400.11
Bell mobilité inc.	cellulaire voirie, loisirs		96.50
Richard Galibois	souper Noël		326.17
Coopérative d'informatique municipale	soutien technique		4 116.11
Yannick Savard	concepteur en architecture		1 657.50
Visa	gym		148.25

Certificats de disponibilité de crédits

Je soussigné, Martin Turgeon, directeur général et secrétaire-trésorier de la municipalité de Berthier-sur-Mer, certifie que la municipalité de Berthier-sur-Mer dispose des crédits suffisants pour les fins visées par les comptes mentionnés plus haut au montant 166 338,23 \$

Martin Turgeon

5. RÈGLEMENTS – SOUMISSIONS – CONTRATS

5.1 PROGRAMME D'AIDE À L'AMÉLIORATION DU RÉSEAU ROUTIER MUNICIPAL

Dans le cadre du programme d'amélioration du réseau routier municipal (PAARM) et sous la recommandation du député Norbert Morin, une subvention de 10 000 \$ nous est octroyée par le ministre des Transports, de la Mobilité durable et de l'Électrification des transports, M. Laurent Lessard, pour les travaux effectués à l'automne 2017 sur les rues de l'Immortelle, de l'Orchidée, du Muguet et du Perce-Neige, soit le projet V16-016.

L'investissement total pour les rues citées plus hauts est de 187 206 \$.

2018-004

IL EST PROPOSÉ PAR : Jocelyn Lapointe
 APPUYÉ PAR : Claire Bossé
 ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ PAR LE MAIRE ET CHACUN DES CONSEILLERS PRÉSENTS :

D'APPROUVER les dépenses pour les travaux exécutés sur les rues de l'Immortelle, de l'Orchidée, du Muguet et du Perce-Neige pour un montant subventionné de 10 000 \$, conformément aux exigences du ministère des Transports, de la Mobilité durable et de l'Électrification des transports;

DE DÉCLARER que les travaux ont été exécutés conformément aux présentes dépenses sur les rues dont la gestion incombe à la Municipalité et que le dossier de vérification a été constitué;

DE TRANSMETTRE au directeur général de la Chaudière-Appalaches par intérim du ministère des Transports, de la Mobilité durable et de l'Électrification des transports la présente résolution.

ADOPTÉE

5.2 ACHAT DE BACS POUR LA COLLECTE DES MATIÈRES ORGANIQUES, SECONDE RÉSOLUTION (E17-007)

CONSIDÉRANT QUE les matières organiques seront bannies de l'enfouissement à partir de 2020 et que les municipalités doivent adopter des moyens afin de les valoriser;

CONSIDÉRANT QUE la Municipalité, en collaboration avec la MRC de Montmagny, participera dès le printemps 2018 à un projet pilote de cueillette de porte en porte des matières organiques et des résidus verts;

CONSIDÉRANT QUE la Municipalité a participé à un appel d'offres pour un achat regroupé de bacs roulants pour la collecte des matières organiques, résolution 2017-137 de septembre 2017;

CONSIDÉRANT les offres reçues des fournisseurs-adjudicataires Orbis Canada et IPL pour la fourniture des différents bacs.

2018-005

IL EST PROPOSÉ PAR : Diane Blais

APPUYÉ PAR : Claire Bossé

ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ PAR LE MAIRE ET CHACUN DES CONSEILLERS PRÉSENTS :

DE PROCÉDER à l'achat de 844 bacs de 240l, 20 bacs de 240l à couvercle verrouillable et de différentes pièces de remplacement auprès d'IPL pour un montant de 48 231 \$ avant les taxes applicables;

DE PROCÉDER à l'achat de 969 mini-bacs de cuisine auprès d'Orbis Canada, pour un montant de 2 820 \$ avant les taxes applicables;

D'AFFECTER aux résultats de fonctionnement 2018, à même le surplus non affecté, un montant de 51 051 \$ avant les taxes applicables, couvrant l'achat et la livraison des bacs.

ADOPTÉE

5.3 PRÉSENTATION DU PROJET DE RÈGLEMENT 309 IMPOSANT LES TAXES POUR L'ANNÉE 2018

Suivant l'avis de motion donné à la séance du Conseil municipal du 4 décembre 2017, le conseiller Mario Cantin présente à l'audience le projet de règlement numéro 309 imposant les taxes pour l'année 2018. Des copies du projet de règlement sont disponibles sur place et au bureau municipal pour consultation et le règlement sera adopté à une séance ultérieure du Conseil municipal.

5.4 PRÉSENTATION DU PROJET DE RÈGLEMENT 310 DÉCRÉTANT LA CONSTITUTION D'UN FOND DE ROULEMENT DE 250 000 \$

Suivant l'avis de motion donné à la séance du Conseil municipal du 4 décembre 2017, la conseillère Chantal Godin présente à l'audience le projet de règlement numéro 310 décrétant la constitution d'un fond de roulement de 250 000 \$. Des copies du projet de règlement sont disponibles sur place et au bureau municipal pour consultation et le règlement sera adopté à une séance ultérieure du Conseil municipal.

5.5 AVIS DE MOTION ET PRÉSENTATION DU PROJET DE RÈGLEMENT 311 DÉCRÉTANT LE CODE D'ÉTHIQUE ET DE DÉONTOLOGIE DES ÉLUS DE LA MUNICIPALITÉ DE BERTHIER-SUR-MER ET ABROGEANT LES RÈGLEMENTS NUMÉROS 307 ET 276

Avis de motion est par la présente donnée par Jocelyn Lapointe qu'à une séance ultérieure du Conseil municipal sera adopté le règlement numéro 311 décrétant le code d'éthique et de déontologie des élus de la municipalité de Berthier-sur-Mer et abrogeant les règlements numéros 307 et 276. De plus, le conseiller Jocelyn Lapointe présente à l'audience le projet de règlement et des copies du projet de règlement sont disponibles sur place et au bureau municipal pour consultation.

5.6 SOUMISSION DE LAJOIE FERME HORTICOLE POUR LES JARDINIÈRES

Proposition de Lajoie ferme horticole pour la préparation des douze (12) jardinières qui seront cette fois installées sur les poteaux d'Hydro-Québec.

2018-006

IL EST PROPOSÉ PAR : Marie Tanguay
APPUYÉ PAR : Claire Bossé
ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ PAR LE MAIRE ET CHACUN DES CONSEILLERS PRÉSENTS :
D'AUTORISER le projet au montant de 728,34 \$ avant taxes.
ADOPTÉE

6. URBANISME

7. AUTORISATIONS

7.1 RENOUVELLEMENT D'ADHÉSION ET FORMATION, ADMQ

Demande de la direction générale pour renouveler les adhésions à l'Association des directeurs municipaux du Québec (ADMQ) et poursuivre les programmes de formation de Mme Isabelle Mercier et de M. Martin Turgeon. Les coûts pour 2018 seront d'environ 3 000 \$.

2018-007

IL EST PROPOSÉ PAR : Marie Tanguay
APPUYÉ PAR : Chantal Godin
ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ PAR LE MAIRE ET CHACUN DES CONSEILLERS PRÉSENTS :
D'ACCEPTER la demande de renouvellement et de formation de l'ADMQ.
ADOPTÉE

7.2 DROIT DE PASSAGE, LE RELAIS À VÉLO ALDO DESCHÊNES VIA CAPITALE

À la demande du ministère des Transports, de la Mobilité durable et de l'Électrification des transports, le comité organisateur demande l'autorisation à la Municipalité pour passer sur notre territoire, le 9 juin 2018 vers 9h00.

2018-008

IL EST PROPOSÉ PAR : Chantal Godin
APPUYÉ PAR : Mario Cantin
ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ PAR LE MAIRE ET CHACUN DES CONSEILLERS PRÉSENTS :
D'AUTORISER le passage du Relais à Vélo Aldo Deschênes.
ADOPTÉE

7.3 RÉSOLUTION AYANT POUR OBJET DE PRÉSENTER UN PROJET DANS LE CADRE DU PROGRAMME DE SOUTIEN AUX INSTALLATIONS SPORTIVES ET RÉCRÉATIVES

Résolution pour appuyer la demande de subvention pour l'amélioration du bâtiment de la piscine et la rénovation de la salle d'entraînement.

2018-009

IL EST PROPOSÉ PAR : Jocelyn Lapointe
APPUYÉ PAR : Diane Blais
ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ PAR LE MAIRE ET CHACUN DES CONSEILLERS PRÉSENTS :
D'AUTORISER la présentation du projet au ministère de l'Éducation et de l'enseignement supérieur dans le cadre du Programme de soutien aux installations sportives et récréatives – phase IV;

DE CONFIRMER l'engagement de la Municipalité à payer sa part des coûts admissibles au projet et à payer les coûts d'exploitation continue de ce dernier;

DE DÉSIGNER Martin Turgeon, directeur général et secrétaire-trésorier comme personne autorisée à agir en son nom et à signer en son nom tous les documents relatifs au projet mentionné ci-dessus.

ADOPTÉE

7.4 DÉPÔT DU CALENDRIER DE CONSERVATION MODIFIÉ À BIBLIOTHÈQUE ET ARCHIVES NATIONALES DU QUÉBEC (BANQ)

CONSIDÉRANT QU'en vertu de l'article 7 de la Loi sur les archives (L.R.Q., chap. A-21.1), tout organisme public doit établir et tenir à jour un calendrier de conservation de ses documents;

CONSIDÉRANT QU'en vertu du troisième alinéa de l'article 8 de cette loi, tout organisme public visé aux paragraphes 4° à 7° de l'annexe doit, conformément au règlement, soumettre à l'approbation de Bibliothèque et Archives nationales du Québec son calendrier de conservation et toute modification relative à l'addition de nouveaux documents ou relative aux documents destinés à être conservés de manière permanente;

CONSIDÉRANT QUE la municipalité de Berthier-sur-Mer est un organisme public visé au paragraphe 4° de l'annexe de cette loi.

2018-010

IL EST PROPOSÉ PAR : Marie Tanguay
APPUYÉ PAR : Mario Cantin
ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ PAR LE MAIRE ET CHACUN DES CONSEILLERS PRÉSENTS :
D'AUTORISER le Directeur général et secrétaire-trésorier à signer le calendrier de conservation et toute modification relative à l'addition de nouveaux documents ou relative aux documents destinés à être conservés de manière permanente, et à soumettre ce calendrier ou cette modification à l'approbation à Bibliothèque et Archives nationales du Québec pour et au nom de la municipalité de Berthier-sur-Mer.

ADOPTÉE

8. AUTRES SUJETS

8.1 PROCLAMATION DE LA FÊTE NATIONALE DU QUÉBEC 2018

CONSIDÉRANT QUE la Fête nationale du Québec célèbre l'identité et la culture québécoise;

CONSIDÉRANT QUE la Fête nationale est l'une des plus anciennes traditions populaires au Québec;

CONSIDÉRANT QUE la population de la municipalité de Berthier-sur-Mer souligne la Fête nationale chaque année, par le biais de réjouissances visant à susciter la participation, la solidarité et la fierté de toutes les Québécoises et de tous les Québécois;

CONSIDÉRANT QUE la municipalité de Berthier-sur-Mer a déjà manifesté, dans le cadre de ses interventions, sa volonté d'appuyer les initiatives locales qui visent à célébrer la Fête nationale du Québec;

CONSIDÉRANT QUE la programmation locale de la Fête nationale du Québec est l'œuvre d'organismes du milieu qui, avec l'appui du mandataire régional et du Mouvement national des Québécoises et Québécois, mettent sur pied des célébrations de qualité.

2018-011

IL EST PROPOSÉ PAR : Marie Tanguay
APPUYÉ PAR : Chantal Godin
ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ PAR LE MAIRE ET CHACUN DES CONSEILLERS PRÉSENTS :
DE PROCLAMER, à l'instar de l'Assemblée nationale du Québec, le 24 juin, Fête nationale du Québec, et qu'elle invite la population à souligner sa fierté en prenant part aux célébrations.

ADOPTÉE

9. CORRESPONDANCE

9.1 PARTICIPATION À LA SECONDE ÉDITION DU SPIN DON AU PROFIT DE LA SOCIÉTÉ CANADIENNE DE CANCER

L'activité consiste en une collecte de fonds qui se déroulera en groupe sous forme d'un spinning au rythme de la musique. Le montant amassé sera entièrement remis à la Société

canadienne du cancer pour la recherche, la prévention et le soutien aux personnes atteintes du cancer.

L'activité aura lieu de 18h00 à 21h00 le vendredi 2 février au Gym Santé de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud.

2018-012

IL EST PROPOSÉ PAR : Chantal Godin
APPUYÉ PAR : Diane Blais
ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ PAR LE MAIRE ET CHACUN DES CONSEILLERS PRÉSENTS :
D'INSCRIRE une équipe de huit personnes afin de représenter la municipalité de Berthier-sur-Mer;

DE PAYER les coûts d'inscription au montant de 160 \$.

ADOPTÉE

10. PÉRIODE DE QUESTIONS

- Mme Francine Jean de la Corporation touristique invite la population à la Fête d'hiver 2018 qui se tiendra du 9 au 11 février prochain.

11. LEVÉE DE LA RÉUNION

2018-013

IL EST PROPOSÉ PAR : Marie Tanguay
APPUYÉ PAR : Chantal Godin
ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ PAR LE MAIRE ET CHACUN DES CONSEILLERS PRÉSENTS :
DE TERMINER la réunion à 19 h 37

ADOPTÉE

Maire :

Directeur général et secrétaire-trésorier :

Page laissée intentionnellement vide

